

استبيان التلاميذ - معلومات للتلاميذ من الصف الخامس إلى العاشر

نأمل مشاركتك في استبيان التلاميذ

يُعتبر استبيان التلاميذ فرصة لإبداء رأيك حول التعلم والرفاهية في مدرستك. ستحفظ المدرسة، والبلدية، والسلطات الوطنية إجاباتك، وستستخدمها لتحسين مدرستك للأفضل. تقدم المديرية النرويجية للتعليم والتدريب إحصاءات من الاستبيان على الموقع الإلكتروني www.udir.no

المشاركة في استبيان التلاميذ طوعية تمامًا. يمكنك أيضًا تخطي أي أسئلة لا ترغب في الإجابة عنها.

نحن نحمي إجاباتك

المديرية النرويجية للتعليم والتدريب مسؤولة عن ضمان تخزين إجاباتك عن استبيان التلاميذ، واستخدامها بشكل صحيح. تساعد Conexus المديرية النرويجية للتعليم والتدريب على إجراء الاستبيان، ويجب عليها معالجة إجاباتك كما هو مطلوب من المديرية.

لن نُسأل عن اسمك عند استكمال استبيان التلاميذ. وهذا سيجعل من الصعب تحديد هوية المشارك. إننا نطبق لوائح صارمة بشأن نشر نتائج الاستبيان؛ بحيث لا يستطيع مُعلّمك، أو أي شخص آخر ربط إجاباتك بك.

قانون التعليم النرويجي هو الذي يُملي إجراء استبيان التلاميذ، وإتاحة الفرصة لهم للمشاركة فيه. ونظرًا لأننا لا نعرف هوية المشارك، فلن تتمكن من الاطلاع على إجاباتك، أو تغييرها، أو حذفها بعد إرسالها. سيتم تخزين الإجابات إذا كان ذلك ضروريًا.

يسمح قانون البيانات الشخصية النرويجي باستخدام إجابات استبيان التلاميذ لأغراض البحث والإحصاءات، وتخزينها.

يمتثل الباحثون الذين يرغبون في استخدام الإجابات الواردة في استبيان التلاميذ للوائح صارمة لحماية حقوقك.

هل لديك أي أسئلة؟

إذا كانت لديك أي أسئلة حول استبيان التلاميذ، يمكنك طرحها على مُعلّمك، أو أي موظف آخر في مدرستك. يمكنك أيضًا معرفة المزيد على هذا الموقع الإلكتروني (باللغة النرويجية فقط): www.udir.no/undersokelser، أو يمكنك الاتصال بالمديرية النرويجية للتعليم والتدريب على الموقع الإلكتروني:

الهاتف: +47 23 30 12 00

البريد الإلكتروني: post@udir.no، أو personvernombud@udir.no

إذا كانت لديك أي شكاوى حول استبيان التلاميذ، يُرجى تقديمها إلى هيئة حماية البيانات النرويجية. لمعرفة المزيد، يُرجى زيارة:

<https://www.datatilsynet.no/om-datatilsynet/kontakt-oss/klage-til-datatilsynet>